



0036197000

IPvm Datum 18.01.2019

# 1 Rekisteröintitodistus. Osa I / Tekninen osa Registreringsbevis. Del I / Teknisk del

Permiso de circulación. Parte I  
 Osvödčeni o registraci - Část I  
 Registreringsattest. Del I  
 Zulassungsbescheinigung. Teil I  
 Registrerimistunnistus. Osa I  
 Άδεια κυκλοφορίας/Πιστοποίησηικό  
 Εγγραφής. Μέρος I  
 Prometna dozvola  
 Certificat ta' Registrazzjoni. L-I Parti  
 Certificat d'immatriculation. Partie I  
 Carta di circolazione. Parte I  
 Reģistrācijas apliecība. I daļa  
 Registrācijas liudzīmas. I daļa  
 Forgalmi engedély. I. Rész  
 Свидетелство за управление. част I  
 Teastas Cláraithe  
 Registration certificate. Part I  
 Kentekenbewijs. Deel I  
 Dowód Rejestracyjny. Część I  
 Certificado de matricula. Parte I  
 Osvědčenie o evidencii. Časť I  
 Prometno dovoljenje. Del I  
 Certificat de înmatriculare

## C.2 Rekisteriin merkitty omistaja I registret antecknad ägare (C.2.1, C.2.2, C.2.3)

NORDEA RAHOITUS SUOMI OY,  
 OSAMAKSU  
 Aleksis Kiven katu 9  
 00020 NORDEA

## C.3 Rekisteriin merkitty haltija I registret antecknad innehavare (C.3.1, C.3.2, C.3.3)

Revimax Oy  
 Haapaniitynkatu 12  
 04230 KERAVA

70

L

C.2 = C.1\*

C.3 = C.1\*

|                                    |  |  |  |
|------------------------------------|--|--|--|
| A Rek.tunnus Reg.tecken<br>RYM-427 | Järj.nro Ord.nr<br>Osa Del I / II<br>033/018 | J Ajoneuvoluokka Fordonskategori<br>N3 / Kuorma-auto | Vakuutusyhtiö Försäkringsbolag<br>A-vakuutus |
|------------------------------------|--|--|--|

### Rajoitukset Begränsningar

### Ajoneuvo Fordon

|                            |                                  |
|----------------------------|----------------------------------|
| D.1 Merkki Märke<br>Sisu   | D.3 Kauppanimi Handelsbeteckning |
| Ajoneuvoryhmä Fordonsgrupp |                                  |

|   |   |  |
|---|---|--|
| E Valmistenumero Tillverkningsnummer<br>YK2GCDA101K049866 | Ajoneuvon käyttö Fordonets bruk<br>Yksityinen | B Käyttöönottopäivä Ibruktagningsdag<br>01.04.2001 |
|---|---|--|

### Tyypihyväksyntä Typgodkännande

|                                     |                    |
|-------------------------------------|--------------------|
| K Tyypihyväksyntäno Typkodkännanden | D.2 Tyypin Typ     |
| D.2 Variantti Variant               | D.2 Versio Version |

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| Katsastus Besiktning<br>Edellinen katsastus suoritettu, pvm<br>Föregående besiktning utförd, datum<br>11.04.2018 | Edellisen katsastuksen toimipaikka<br>Föregående besiktningställe<br>Mäntsälän Autokatsastus Oy/Mänts | Suraavan määräaikaiskatsastuksen aikaväli<br>Intervallet för nästa periodiska besiktning<br>01.10.2018 - 01.04.2019 | VAK/ADR-todistuksen voimassaolo<br>VAK/ADR-intygets giltighetsdatum |
|--|---|---|---|

|   |  |  |  |
|---|--|--|--|
| Muut tekniset tiedot (massat kg) Andra tekniska uppgifter (massor kg) |  |  |  |
| S.1 Istuimien lukumäärä<br>Antal sitsar<br>2                          | S.2 Seisomaikkojen lkm<br>Antal stäplatser | P.1 Iskutilavuus (cm³)<br>Cylindervolym<br>11920 | P.2 Suurin nettoteho (kW)<br>Största nettoeffekt<br>347  |
|   |  | P.3 Käyttövoima<br>Drivkraft<br>Dieselöljy       | W Polttoainesäiliön tilavuus<br>Bränsletankens volym (l) |

|  |  |  |   |
|--|--|--|---|
| Ajoneuvon kokonaispituus (mm)<br>Fordonets totalängd<br>8150 | Ajoneuvon leveys (mm)<br>Fordonets bredd<br>2500 | Jarrujärjestelmän lisätieto<br>Tilläggsinformation om bromssystemet<br>ABS + ALB | F.1 Tekn. suurin sallittu kok. massa<br>Tekniskt största tillåtna totalmassa<br>32600 |
|--|--|--|---|

|  |  |  |  |  |                                |
|--|--|--|--|--|--------------------------------|
| G Ajoneuvon omamassa<br>Fordonets egenmassa<br>11750 | F.2 Tieliikenteessä sallittu suurin kok. massa<br>I vägtrafik tillåten största totalmassa<br>26000 | F.3 Yhd. suurin sallittu kok. massa tieliik.<br>Komb. största tillåtna totalm. i vägtrafik | Auton kokonaismassa py-käytössä<br>Bilens totalmassa vid släpvagnsbruk | O.1 Perävaunun massa jarruin<br>Släpv.massan med bromsar | O.2 Jarrullita<br>utan bromsar |
|--|--|--|--|--|--------------------------------|

Moduulin kokonaismassa tieliikenteessä Totalmassan på modulen i vägtrafik (kg) Kuormakorin tyyppi Typ av lastkorg

### Vaihtokorilaitteet

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| Akselit edestä<br>Axlarna framifrån<br>1. akseli<br>2. akseli<br>3. akseli | Tyypihyväksytyt renkaat Typgodkända däck<br>Koko, kuormitustunnus, nopeusluokka<br>Storlek, belastningskännetecken, hastighetsklass | Katsastuksessa merkityt renkaat Vid besiktningen märkta däck<br>Koko, kuormitustunnus, nopeusluokka<br>Storlek, belastningskännetecken, hastighetsklass<br>315/80R22,5 156<br><br>315/80R22,5 | Tieliik. sall. akselissa<br>I vägtrafik tillåten<br>axelmassa<br>8000<br>9700<br>9300 |
|--|---|---|---|

B700C - 2015





0036197000

IPvm Datum 18.01.2019

**1 Rekisteröintitodistus. Osa I / Tekninen osa**  
**Registreringsbevis. Del I / Teknisk del**

|                                 |  |                                   |
|---------------------------------|--|-----------------------------------|
| Permiso de circulación. Parte I | Certifikat ta' Registrazzjoni. L-I Parti | Registration certificate. Part I  |
| Osvědčení o registraci - Část I | Certificat d'immatriculation. Partie I   | Kentekenbewijs. Deel I            |
| Registreringsattest. Del I      | Carta di circolazione. Parte I           | Dowód Rejestracyjny. Część I      |
| Zulassungsbescheinigung. Teil I | Registrācijas apliecība. I. daļa         | Certificado de matricula. Parte I |
| Registreeimistunnistus. Osa I   | Registrācijas liudijimas. I. dalis       | Osvedčenie o evidencii. Část I    |
| Άδειά κυκλοφορίας/Πιστοποιητικό | Forgalmi engedély. I. Rész               | Prometno dovoljenje. Del I        |
| Εγγραφή Μέρος I                 | Свидетелство за управление. част I       | Certificat de înmatriculare       |
| Prometna dozvola                | Teastas Cláraithe                        |                                   |

|   |   |   |                                 |
|---|---|---|---------------------------------|
| <b>A</b> Rek.tunnus Reg.tecken<br>RYM-427 | Järj.nro Ordn.nr<br>Osa Del I/II<br>033/018 | <b>J</b> Ajoneuvoluokka Fordonskategori<br>N3 / Kuorma-auto | <b>D.1</b> Merkki Märke<br>Sisu |
|---|---|---|---------------------------------|

| Akselit Axlar   | 1.                         | 2.                         | 3.  | 4. | 5. | 6. | 7. | 8. |
|---|----------------------------|----------------------------|-----|----|----|----|----|----|
| <b>Akselitiedot Uppgifter om axlar</b>                              |                            |                            |     |    |    |    |    |    |
|   | Ohjaava<br>Styrande        |                            |     |    |    |    |    |    |
|   | Seisontajarru<br>Handbroms |                            |     |    |    |    |    |    |
|   |                            | Vetävä<br>Drivande         |     |    |    |    |    |    |
|   |                            | Paripyörä<br>Parhjul       |     |    |    |    |    |    |
|   |                            | Seisontajarru<br>Handbroms |     |    |    |    |    |    |
|   |                            | Teli<br>Boggi              |     |    |    |    |    |    |
|   |                            | Paripyörä<br>Parhjul       |     |    |    |    |    |    |
|   |                            | Teli<br>Boggi              |     |    |    |    |    |    |
| Akselistorak. ja jarrut<br>Axelkonstruktion<br>och bromsar          | O SJ                       | V P SJ #                   | P # |    |    |    |    |    |
| <b>M</b> Akselivälit<br>Axelavstånd (mm)                            | 4350                       | 1350                       |     |    |    |    |    |    |
| Jarrulevyn min. pak-<br>suus Minsta tjocklek<br>för bromsskiva (mm) |                            |                            |     |    |    |    |    |    |
| Viitteelliset jarru-<br>voimat Riktgivande<br>bromskrafter (kN/bar) |                            |                            |     |    |    |    |    |    |
| Jarruvivun pituus<br>Bromshävarems<br>längd (mm)                    | 165                        | 178                        | 145 |    |    |    |    |    |
| Jarrusyinterin hal-<br>kaisija Diameter på<br>bromscylinder (mm)    | 140                        | 140                        | 128 |    |    |    |    |    |
| ALB:n tark. paine<br>Kontrolltryck på ALB<br>(bar)                  | 6                          | 6                          | 6   |    |    |    |    |    |
| Laskentapaine<br>Beräkningstryck<br>(bar)                           |                            |                            |     |    |    |    |    |    |

| Kytentälaitetiedot (vetoauto & perävaunu) Uppgifter om kopplingsanordning (dragbil & släpvagn) | Vetokytkin Dragkoppling | Vetopöytä Vandskiva | KAP-vetokytkin Dragkoppling för medelaxel-släpvagn | Kytentätiedot (vetoauto) kytentäehdot Kopplingsuppger (dragbil) kopplingsvillkor           | Vars. perävau-nulle För egent-släpvagn | Puoliperä-vaunulle För påhängsvagn | Keskiakseli-peräv. För medelaxel-släpv |
|--|-------------------------|---------------------|--|--|--|------------------------------------|--|
| Etäisyys etuakselistä<br>Avstånd från framaxeln (mm)   |                         |                     |  | Perävaunun suurin sallittu vetopituus<br>Största tillåtna draglängd för släpvagn           |  |                                    |  |
| Suurin sallittu hinattava massa<br>Största tillåtna massa som dras (kg)                        |                         |                     |  | Suurin sallittu yhdistelmämassa<br>Största tillåtna kombinationsmassa                      |  |                                    |  |
| Sallittu vain hinattavan laitteen vetoon<br>Tillåten endast för dragning av släpanordning      |                         |                     |  | Perävaunun suurin sallittu oikaisupituus<br>Största tillåtna svängningslängd för släpvagn  |  |                                    |  |
| Ei soveltu kiinteäaisaisen pv:n vetoon<br>Lämpar sig inte för att dra släpvagn<br>med fast bom |                         |                     |  | Perävaunun pienin sallittu siltasääntöpituus<br>Minsta tillåtna broregellängd för släpvagn |  |                                    |  |

| Moduulitiedot (vetoauto) kytentäehdot Uppgifter om modulen (dragbil) kopplingsvillkor | Vars. pv tai dolly+ppv Egent släpv. eller dolly + påhängsvagn | Ppv + ppv Påhängsvagn + påhängsvagn | Ppv + kap Påhängsvagn + medelaxel-släpv | Vars. pv tai dolly+ppv Egent släpv. eller dolly + påhängsvagn                             | Ppv + ppv Påhängsvagn + påhängsvagn | Ppv + kap Påhängsvagn + medelaxel-släpv |
|---|---|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|---|
| Perävaunun suurin sallittu vetopituus<br>Största tillåtna draglängd för släpvagn (mm) |   |                                     |   | Perävaunun suurin sallittu oikaisupituus<br>Största tillåtna svängningslängd för släpvagn |                                     |   |

**Erikoisehdot ja huomautukset Särskilda villkor och anmärkningar**

Katsastuksen huomautukset  
 LTJ-tyyppikoodi: 2601127108  
 Jousijarrusyl. pinta-ala ("): I 24, II 24,, ALB:n säätämät paineet (bar): II 4.3 ,  
 Vetojärjestelmä: 6X2  
 Valmistusmaa: SUOMI  
 KOUKKULAVALAITTEET, TARVIKELAATIKKO. RENKAAT:1-AKSELI 315/70R22.5LI154, VASTAA  
 ETUAKSELIMASSAA 7800 KG.RENKAAT:2 JA 3 AKSELI 315/70R22.5.  
 LTJ-mallimerkintä: E12M K-AA-6X2/435+135  
 Vetokytkin vain hinattavan laitteen vetoon.  
 Lisälaitteet:Vaihtokorilaitteet, Kippi

**Käsittelijän merkinnät Handläggarens anteckningar** Toimipaikan leima  
 Ilmoitus vastaanotettu Anmälan mottagen Registreringsställets stämpel

Merkintää ajoneuvon mahdollisesta kiinnittamisestä ei aina ole rekisteröinti-todistuksella. Kiinnitystiedot saa Trafista.

Anteckning om eventuell in-teckning i fordonet finns icke alltid i registrerings-beviset. In-teckningsupp-gifterna fås från Trafiksäkerhetsverket.

Poistettu liikennekäytöstä  
Avställt

Kilvet palautettu  
Skyltarna återlämnade

B700C - 2015